

STROKE RESOURCE CARD – Fredericton & Area

CARTE RESSOURCE EN MATIÈRE D'AVC – Fredericton et les environs

ASK ABOUT... INFORMEZ-VOUS SUR...	REFER TO... CONSULTEZ...
<p>Home Support Services/ Les services de soutien à domicile</p>	<p>Department of Social Development – Disability Support Program / Ministère du Développement social du Nouveau-Brunswick – Programme de soutien aux personnes ayant un handicap. 1-866-444-8838.</p> <p>Private in-home services – See Yellow Pages: Home Health Services; Homemakers Services; Nurses; House & Apartment Cleaning / Les services à domicile privés – Voir les Pages Jaunes : Services de santé à domicile, services d'aide familiale, soins infirmiers et nettoyage de domiciles et d'appartements</p>
<p>Mobility and communication aids/ Les aides à la mobilité et la communication</p> 	<p>Red Cross – Health Equipment Loan Program / Programme de prêt d'équipement médical de la Croix-Rouge. Contact your local Red Cross office / Contactez votre bureau local de la Croix-Rouge: Fredericton 458-8445 and / et Woodstock 328-8881. www.redcross.ca/article.asp?id=15828&tid=001 / www.croixrouge.ca/article.asp?id=15829&tid=001</p> <p>Red Cross Equipment Loan Specialty Program / Programme de prêt d'équipement spécialisé de la Croix-Rouge. Contact Saint John office / Contactez le bureau de Saint-Jean au 674-6150.</p> <p>Easter Seals New Brunswick Equipment Assessment Loans Bank / Banque de prêt d'équipement d'évaluation des Timbres de Pâques Nouveau-Brunswick. Fredericton 458-8739. http://www.easterseals.nb.ca/prog_assess.php / www.easterseals.nb.ca/francais/prog_assess.php</p> <p>See Yellow Pages: Hospital Equipment & Supplies; Orthopedic Appliances / Voir les Pages Jaunes : Équipements et fournitures hospitaliers et appareils orthopédiques</p>
<p>Transportation services/ Les services de transport</p> 	<p>Dial-A-Bus (composez une autobus). Easter Seals New Brunswick / Timbres de Pâques Nouveau-Brunswick. Fredericton 458-8739.</p> <p>Brunswick Accessible Taxi. Fredericton 455-2281. http://www.brunswickaccessibletaxi.ca/index.html</p> <p>Acadian Accessible Bus / Autobus accessible. 1-800-567-515. http://www.acadianbus.com/Corpo/mobilite_reduite.aspx /</p> <p>Red Cross Transportation Services Program open to those 65 and over / Services des transports de la Croix-Rouge. Programme offert aux personnes de 65 ans et plus. Fredericton 458-8445. www.redcross.ca / www.croixrouge.ca</p> <p>Neighbourhood Link of Fredericton 462-0080.</p> <p>Premier's Council on the Status of Disable Persons – Transportation Directory for Persons with Disabilities and Seniors / Conseil du Premier ministre sur la condition des personnes handicapées – Répertoire des transports pour les personnes ayant des handicaps et les âgés. 444-3000 or / ou 1-800-442-4412. http://www.gnb.ca/council / http://www.gnb.ca/0048/index-f.asp</p>
<p>Rehabilitation Services/ Les service de réadaptation</p> 	<p>Department of Health – The New Brunswick Extra-Mural Program / Ministère de la Santé – Programme extra-mural du Nouveau-Brunswick. Unité de Fredericton Unit – Fredericton 452-5800, unité de Fredericton Unit – Boiestown 452-5800, unité d'Oromocto Unit – Oromocto 357-4900, unité d'Oromocto Unit – Minto 357-4900, unité de Woodstock Unit – Waterville 375-2539 and / et unité de Woodstock Unit – Perth-Andover 273-7222. www.gnb.ca/0051/0384/index-e.asp / www.gnb.ca/0051/0384/index-f.asp</p> <p>See Yellow Pages: Physiotherapists; Occupational Therapists; Speech-Language Pathologists / Voir les Pages Jaunes : Physiothérapeutes, ergothérapeutes et orthophonistes</p>
<p>Support groups & resources for emotional distress/ Les groupes de soutien et ressources en matière de troubles émotionnels</p> 	<p>Life after Stroke. http://www.lifeafterstroke.ca / http://www.lifeafterstroke.ca/?lang=fr</p> <p>My Choices – My Health (Chronic disease self-management workshop) / Mes choix – Ma santé (atelier d'autogestion des maladies chroniques). 1-888-747-5511. http://www.gnb.ca/0053/phc/workshop-e.asp / www.gnb.ca/0053/phc/workshop-f.asp</p> <p>Fredericton Stroke Survivor Support Group. Fredericton 447-4464.</p> <p>Stroke Recovery Canada / Rétablissement des AVC du Canada. 1-888-540-6666. www.strokerecoverycanada.com</p> <p>Caregiver-connect.ca. VON Canada. www.caregiver-connect.ca</p> <p>Department of Health / Ministère de la Santé. Local Community Mental Health Centres / Centres de santé mentale communautaire. Fredericton 453-2132, Woodstock 325-4419 and / et Perth-Andover 273-4701.</p> <p>Canadian Mental Health Association / Association canadienne pour la santé mentale. Filiale de Fredericton/Oromocto Region Branch Inc. 458-1803. www.cmhafo.ca</p> <p>Chimo Helpline / Ligne d'écoute Chimo. 1-800-667-5005. www.chimohelpline.ca</p> <p>See Yellow Pages: Marriage, Family & Individual Counsellors; Mental Health Services; Psychologists; Psychotherapy; Social & Human Service Organizations / Voir les Pages Jaunes : Conseillers matrimoniaux, familiaux et individuels, services de santé mentale, psychologues, psychothérapeutes et organismes de services sociaux et humains</p>
<p>Mobile food services/ Les cantines mobiles</p> 	<p>Meals on Wheels Home Delivery (popote roulante – livraison à domicile) & Wheels to Meals Seniors Dining Out Program (popote roulante-programme des âgés sortir à manger). Meals on Wheels (popote roulante) of Fredericton Inc. 458-9482. www.frederictonmealsonwheels.ca/?page_id=4</p> <p>Wauklehegan Manor Inc. McAdam Outreach for Seniors 784-6308.</p> <p>Upper Nashwaak Community Outreach Inc. Stanley 367-7735.</p> <p>Minto Services to Seniors – Meals on Wheels (popote roulante). 327-6406.</p> <p>Meals on Wheels (popote roulante) Oromocto / Lincoln / Burton / Geary 357-0950.</p>

<p>Adult day programs and services/ Les programmes et services de jour pour les adultes</p> 	<p>Stepping Stone Senior Centre. Fredericton 450-7849. www.stepingstoneseniorcentre.com VON Adult Day Program. Fredericton 458-8365. See Yellow Pages: Senior Citizens' Services & Centres / Voir les Pages Jaunes : Services et centres pour les personnes âgées</p>
<p>Safety services/ Les services de sécurité</p> 	<p>Philips Lifeline Dr. Everett Chalmers Regional Hospital / Alerte médicale de l'Hôpital régional Dr Everett Chalmers 452-5406 or / ou 1-800-543-3546. http://www.lifeline.ca/content/english/ / www.lifeline.ca/content/french/q/lang/fr LifeCall.1-800-661-5433. www.lifecall.ca Security Pro: Personal Emergency System (système de sécurité personnel). 461-0195 or / ou 1-866-266-1072. See Yellow Pages: Medical Alarms / Voir les Pages Jaunes : Alarmes médicales</p>
<p>Vocational rehab resources/ Les services de réadaptation professionnelle</p> 	<p>Premiere's Council on the Status of Disabled Persons – Directory of Career Counselling and Job Placement Services / Conseil du Premier ministre sur la condition des personnes handicapées – Répertoire des services d'orientation professionnelle et de placement. 444-3000 or / ou 1-800- 442-4412. http://www.gnb.ca/council/ / http://www.gnb.ca/0048/index-f.asp Neil Squire Society – Assistive Technologies, Supports & Services (technologies d'assistance, soutien et services). 1-866-851-9101. www.neilsquire.ca/index.asp See Yellow Pages: Vocational Consultants; Career Counselling / Voir les Pages Jaunes : Conseillers professionnels et orientation professionnelle</p>
<p>Motor vehicle services/ Les services de véhicules automobiles</p> 	<p>Department of Public Safety – Designated Disabled Parking / Ministère de la Sécurité publique – Aires de stationnement réservées aux personnes handicapées. 453-2410. http://app.infoaa.7700.gnb.ca/gnb/Pub/EServices/ListServiceDetails.asp?ServiceID1=14197&ReportType1=All http://app.infoaa.7700.gnb.ca/gnb/Pub/EServices/ListServiceDetailsFr.asp?ServiceID1=14197&ReportType1=ALL Department of Public Safety – Reinstatement of Driving Privileges / Ministère de la Sécurité publique – Rétablissement des droits de conducteur. 453-2410. http://app.infoaa.7700.gnb.ca/gnb/Pub/EServices/ListServiceDetails.asp?ServiceID1=200565&ReportType1=All http://app.infoaa.7700.gnb.ca/gnb/Pub/EServices/ListServiceDetailsFr.asp?ServiceID1=200565&ReportType1=ALL Department of Transportation – Vehicle Retrofit Program (Persons with Disabilities) / Ministère des Transports – Programme de véhicules adaptés (pour personnes handicapées). 453-5818. http://app.infoaa.7700.gnb.ca/gnb/Pub/EServices/ListServiceDetails.asp?ServiceID1=7715&ReportType1=All http://app.infoaa.7700.gnb.ca/gnb/Pub/EServices/ListServiceDetailsFr.asp?ServiceID1=7715&ReportType1=ALL</p>
<p>Financial resources/ Les ressources financières</p> 	<p>Canada Pension Plan Disability Benefits / Prestations d'invalidité du Régime de pensions du Canada. English – 1-800-277-9914. www.hrsdc.gc.ca/eng/isp/cpp/disaben.shtml Français – 1-800-227-9915. www.rhdcc.gc.ca/fra/psr/rpc/invaliprest.shtml Employment Insurance Sickness Benefits / Prestations de maladie de l'assurance-emploi. English – 1-800-206-7218. www.servicecanada.gc.ca/eng/sc/ei/benefits/sickness.shtml Français – 1-800-808-6352. www.servicecanada.gc.ca/fra/sc/ae/prestations/maladie.shtml Canada Mortgage and Housing Corporation – Residential Rehabilitation Assistance Program for Persons with Disabilities (RRAP) / Société canadienne d'hypothèques et de logement – Programme d'aide à la remise en état des logements (PAREL) pour personnes handicapées. 1-800-668-2642 English – www.cmhc-schl.gc.ca/en/co/prfinas/prfinas_003.cfm / Français – www.cmhc-schl.gc.ca/fr/co/prafifi/prafifi_003.cfm New Brunswick Department of Social Development – Housing Assistance for Persons with Disabilities / Ministère du Développement social du Nouveau-Brunswick – Aide au logement pour les personnes handicapées. Bureau de Fredericton office 1-866-444-8838. English – http://app.infoaa.7700.gnb.ca/gnb/Pub/EServices/ListServiceDetails.asp?ServiceID1=19576&ReportType1=All Français – http://app.infoaa.7700.gnb.ca/gnb/Pub/EServices/ListServiceDetailsFr.asp?ServiceID1=19576&ReportType1=ALL</p>
<p>Volunteer agencies/ Les agences bénévoles</p> 	<p>Volunteer Services, Fredericton. http://relocatecanada.com/fredericton/vol.html See Yellow Pages: Volunteer Services; Social & Human Service Organizations / Voir les Pages Jaunes : Services bénévoles et organismes de services sociaux et humains</p>
<p>Modifiable risk factors/ Les facteurs de risque modifiables</p>	<p>The Heart and Stroke Foundation of New Brunswick / Fondation des maladies du coeur du Nouveau Brunswick. 634-1620 or toll free / ou sans frais 1-800-663-3600. www.heartandstroke.nb.ca / www.fmcoeur.ca</p> 

